



Odbor za budžet i finansije

Broj: 04-GV-04-1743-1/21
Sarajevo, 24.12.2021. godine

Odbor za budžet i finansije Gradskog vijeća Grada Sarajeva, na Desetoj sjednici održanoj 24.12.2021. godine, u funkciji pripreme Desete sjednice Gradskog vijeća Grada Sarajeva, razmatrao je:

1. Utvrđivanje amandmana na Prijedlog Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu

i podnosi predsjedavajućem Gradskog vijeća sljedeći:

IZVJEŠTAJ

TAČKA 10.

Prijedlog Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu

Poslije sažetka Predsjedavajućeg, Odbor za budžet i finansije je jednoglasno odlučio kako slijedi.

1. Odbor za Budžet i finansije utvrđuje i upućuje Gradskom vijeću na razmatranje amandmana na Prijedlog Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu:

Amandman 1.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu pod Tekućim izdacima, ekonomski kod 614300 – Tekući transferi neprofitnim organizacijama - "Diplomatski zimski bazar, Udruženje "Diplomatski zimski bazar Sarajevo" gdje je predložen plan sredstava u izosu od 15.000,00KM, umanjiti za iznos od 5.000,00KM te se planira u iznosu od 10.000,00KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 5.000,00KM, u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira nova stavka pod istim ekonomskim kodom, 614300 - Tekući transferi neprofitnim organizacijama, Podrška Udruženju "Porodica tri plus".

Obrazloženje:

Udruženje "Porodice tri plus" je nezavisna, nestranačka, neprofitabilna organizacija koja zastupa štiti i unapređuje porodice s troje i više djece u Bosni i Hercegovini. Udruženje je osnovano u Sarajevu, februara 2021. godine i kontinuirano je uključeno na podizanju kvaliteta života kao i osnaživanju intergriteta višečlanih porodica. Zalaže se za društveno okruženje koje će podupirati i osnaživati „tri plus porodice“.

Misija je doprinositi zakonskom zagovaranju sistemskog obezbjeđivanja javnih i društvenih prava i benefita za ove porodice, u svrhu ostvarenja što boljeg ambijenta za njihove društvene, finansijske, odgojno-obrazovne, sportsko-kulturne, poslovne i sve ostale životne prilike. Sistemsko i institucionalno pomaganje ovih porodica kroz prizmu pronatalitetne politike je ujedno borba za opstanak našeg naroda i domovine. Društvo koje brine o porodicama a posebno o porodicama s troje i više djece.

Amandman 2.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu pod Tekućim izdacima, ekonomski kod 614300 – Tekući transferi neprofitnim organizacijama - "Sufinansiranje Sarajevo Film Festivala", gdje je predložen plan sredstava u izosu od 200.000,00KM, umanjiti za iznos od 30.000,00KM te se planira u iznosu od 170.000,00KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 30.000,00KM u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira nova stavka pod istim ekonomskim kodom, 614300 - Tekući transferi neprofitnim organizacijama, Sufinansiranje završetka filma "Bosanski vitez".

Obrazloženje:

Nažalost velikih političkih ili ekonomskih uspjeha na međunarodnoj sceni nemamo. Međutim polje na kojem smo prepoznati na svjetskoj sceni je svakako naša kinematografija. Od Sarajevo Film Festivala (SFF) koji je prerastao regionalne okvire, pa do našeg „Bosansko Hercegovačkog Oscara“ bilježimo značajne rezultate u tom polju. Film Bosanski Vitez prikazuje da ljubav prema domovini i njenoj historiji ne poznaje granice niti udaljenost. Ekipa okupljena oko ideje Bosanskog viteza su istinske patriote ove zemlje, a inspiracija je Sead Delić koji rodnom iz Glogove kod Bratunca zbog ratnih dešavanja napušta svoju zemlju i ide u Ameriku. Ostvaruje svoj američki san, ali ljubav prema domovini je jača. Redovno posjećuje Bosnu i počinje istraživati o Bosanskim vitezovima, njihovom





Grad Sarajevo
City of Sarajevo

Bosna i Hercegovina
Federacija Bosne i Hercegovine
Kanton Sarajevo
Grad Sarajevo

GRADSKO VIJEĆE

kodeksu časti, shvata da je ova zemlja bila zemlja slobodoumnih i tolerantnih. Istražujući sve dublje spoznaje na kakvo historijsko blago je naišao. Tačno je da tema obrađuje srednji vijek, ali aktuelna je više nego ikada. Potrebno je da SVI vide kakve mi korijenje i historiju imamo. Više informacija o kompletnom projektu možete dobiti na <https://www.bosanskivitez.ba/>

Relevantnost ove filmske ekipe je svakako i jako uspješan dokumentarni film „Scream for me Sarajevo“ iz 2016 godine koji govori i koncertu koji je održao Iron Maiden u ratnom Sarajevu. <https://www.youtube.com/watch?v=m3MedSfD57w>

Dokumentarac je dobio veliki broj međunarodnih nagrada na relevantnim festivalima i ocijenjen je sa 8.8 na IMDb, a sam Bruce Dickinson je ove godine najavio da će snimiti i on Film o tom čuvenom koncertu.

Amandman 3.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu pod Tekućim izdacima, ekonomski kod 614300 – Tekući transferi neprofitnim organizacijama - “Primjena Odluke o uslovima i postupku prihvatanja pokroviteljstva Grada Sarajeva”, gdje je predložen plan sredstava u iznosu od 150.000,00KM, umanjí za iznos od 5.000,00KM te se planira u iznosu od 145.000,00KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 5.000,00KM, u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira nova stavka pod istim ekonomskim kodom, 614300 - Tekući transferi neprofitnim organizacijama, “Udruženje studenata Studentskog centra USSC – Teretana u Studentskom centru”.

Obrazloženje:

Udruženje studenata Studentskog centra (USSC) je udruženje koje se zalaže za poboljšanje studentskog standarda u svim oblastima. Članovi udruženja su stanari studentskih domova u Sarajevu. Svake godine naše udruženje broji preko 1000 članova te upravljačka tijela udruženja u skladu sa statutom se trude olakšati studentski period kroz poboljšanje uslova stanovanja, organizovanje raznih događaja, manifestacija, predavanja i slično. S obzirom da smo u protekle dvije godine uspjeli izvršiti određene ciljeve; JU 'Studentski Centar' Sarajevo uvršten u projekat energetske efikasnosti (1. Lot), uveden doručak u redovne obroke, smanjeni troškovi zaduženja, ostao nam je još jedan nedovršen a to je teretana.

Amandman 4.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu pod Tekućim izdacima, ekonomski kod 614300 – Tekući transferi neprofitnim organizacijama - “Sredstva za vjerske zajednice i crkve”, gdje je predložen plan sredstava u iznosu od 100.000,00KM, umanjí za iznos od 5.000,00KM te se planira u iznosu od 95.000,00 KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 5.000,00KM, u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira nova stavka pod istim ekonomskim kodom, 614300 - Tekući transferi neprofitnim organizacijama, Udruženje građana Radojna – Rudo- sanacija putne komunikacije.

Obrazloženje:

Sredstva su potrebna za asfaltiranje dijela puta dužine 1.500 metara na dionici Strgačina-Pazalje a zašto je zahtjev uputila Mjesna zajednica Strgačina, Opština Rudo, Republika Srpska, putem koje su se s ovim zahtjevom obratili povratnici u ovo selo i ovaj problem defínirali kao prioritetan jer je pomenuti lokalni put toliko oštećen da se njime teško kretati. S obzirom da Opština Rudo nije u mogućnosti sama finansirati rekonstrukciju dijela puta Strgačine -- Pazalje, upućen je ovaj zahtjev, te se predlaže Gradskom vijeću Grada Sarajeva dag a prihvati.

Eventualno odobrena sredstva se mogu uplatiti na žiro račun Udruženje građana Rudo, broj 5620068138101060 otvoren kod NLB Razvojne banke dd Banja Luka.



PREDSDJEDAVAJUĆI ODBORA

Namir Čomaga, s.r.

Adresa: Hamdije Kreševljakovića 3
71000 Sarajevo, BiH
Tel: +387 33 216 659
Fax: +387 33 205 874
Email: gsgv@sarajevo.ba
Web: gradskovijece.sarajevo.ba



PRIMLJENO: 24 DEC 2021			
Org. jed.	Broj	Prilog	Vrijednost
01	GV-04	174	6/21

Gradski vijećnici iz

Kluba gradskih vijećnika NIP,
Kluba gradskih vijećnika NS i
Kluba gradskih vijećnika SDP

GRADSKO VIJEĆE GRADA SARAJEVO
Jasmin Ademović, predsjedavajući GV

Predmet: Amandmani na Prijedlog Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godine

Na osnovu člana 124. Poslovnika Gradskog vijeća („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 28/09, 11/20 i 19/20) gradski vijećnici iz Kluba gradskih vijećnika NIP, Kluba gradskih vijećnika NS i Kluba gradskih vijećnika SDP podnose amandmane na Prijedlog Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu.

Amandman 1.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu 821 000 - Izdaci za nabavku stalnih sredstava - Nabavka opreme – Projekt zatvaranja terase Olimpijskog bazena Otoka - 730.000,00KM, umanju za iznos od 100.000,00KM (Izvor 10) te se planira iznos od 630.000,0 KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 100.000,00KM, u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira povećanje stavke pod ekonomskim kodom 614400 - Subvencije javnim poduzećima – Sufinansiranje funkcionisanja i planiranih aktivnosti JP „Olimpijski bazen Otoka“, tako da se umjesto predloženih 1.500.000,00KM, planira iznos od 1.600.000,00KM.

S tim u vezi, usklađuju se zbirne stavke u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu koje se mijenjaju kao posljedica promjene predložene amandmanom.

Obrazloženje:

Predlaže se povećanja navedne stavke, kako bi se osigurala sredstva za projekte tekućeg održavanja objekta.

Amandman 2.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu 614 400 Subvencije javnim poduzećima – Podizanje spomenika od značaja za Grad Sarajevo 300.000,00KM, umanju za iznos od 50.000,00KM, te se planira u iznosu od 250.000,00KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 35.000,00KM, u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira povećanje stavke pod ekonomskim kodom 614 400 - Subvencije javnim poduzećima - JU Gradski muzeji Sarajevo - sa 410.000,00KM na 445.000,00KM

S tim u vezi, usklađuju se zbirne stavke u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu koje se mijenjaju kao posljedica promjene predložene amandmanom.

Obrazloženje:

Potrebno je povećati sredstva, a vezano za redovne aktivnosti muzeja i angažman još jednog kustosa.

Amandman 3.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu 614 400 Subvencije javnim poduzećima – Podizanje spomenika od značaja za Grad Sarajevo 300.000,00KM, umanjiti za iznos od 50.000,00KM, te se planira u iznosu od 250.000,00 KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 10.000,00KM, u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira nova stavke pod ekonomskim kodom 614 400 - Subvencije javnim poduzećima - JU Biblioteka Sarajeva sa iznosom od 10.000,00KM.

S tim u vezi, usklađuju se zbirne stavke u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu koje se mijenjaju kao posljedica promjene predložene amandmanom.

Obrazloženje:

Sredstva su potrebna za obnovu bibliotečkog fonda.

Amandman 4.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu 614 400 Subvencije javnim poduzećima – Podizanje spomenika od značaja za Grad Sarajevo 300.000,00KM, umanjiti za iznos od 50.000,00KM, te se planira u iznosu od 250.000,00KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 5.000,00KM u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira nova stavka pod ekonomskim kodom 614300 - Tekući transferi neprofitnim organizacijama - Podrška Udruženju "Porodica tri plus"- 5.000,00KM.

S tim u vezi, usklađuju se zbirne stavke u Prijedlogu Budžeta Grda Sarajeva za 2022. godinu koje se mijenjaju kao posljedica promjene predložene amandmanom.

Obrazloženje:

Udruženje "Porodice tri plus" je nezavisna, nestranačka, neprofitabilna organizacija koja zastupa štiti i unapređuje porodice s troje i više djece u Bosni i Hercegovini. Udruženje je osnovano u Sarajevu, februara 2021 godine i kontinuirano je uključeno na podizanju kvaliteta života kao i osnaživanju intergriteta višečlanih porodica. Zalaže se za društveno okruženje koje će podupirati i osnaživati „tri plus porodice“.

Misija je doprinositi zakonskom zagovaranju sistemskog obezbjeđivanja javnih i društvenih prava i benefita za ove porodice, u svrhu ostvarenja što boljeg ambijenta za njihove društvene, finansijske, odgojno-obrazovne, sportsko-kulturne, poslovne i sve ostale životne prilike. Sistemsko i institucionalno pomaganje ovih porodica kroz prizmu pronatalitetne politike je ujedno borba za opstanak našeg naroda i domovine. Društvo koje brine o porodicama a posebno o porodicama s troje i više djece.

Amandman 5.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu– 615 100 Kapitalni transferi drugim nivoima vlasti i fondovima - Obnova i rekonstrukcija Bistričkog potoka u iznosu do 500.000,00KM, umanju za iznos od 40.000,00KM, te se planira u iznosu od 460.000,00 KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava, u iznosu od 5.000,00 KM u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira stavka pod ekonomskim kodom 614 300 – Tekući transferi neprofitnim organizacijama - Ekološko društvo za uzgoj i zaštitu sitnih životinja Sarajevo -5.000,00KM.

S tim u vezi, usklađuju se zbirne stavke u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu koje se mijenjaju kao posljedica promjene predložene amandmanom.

Obrazloženje:

Nastavak sufinansiranja aktivnosti i projekata društva.

Amandman 6.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu– 615 100 Kapitalni transferi drugim nivoima vlasti i fondovima - Obnova i rekonstrukcija Bistričkog potoka u iznosu do 500.000,00KM, umanju za iznos od 40.000,00KM, te se planira u iznosu od 460.000,00 KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 5.000, 00 KM u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira stavka pod ekonomskim kodom 614 300 – Tekući transferi neprofitnim organizacijama - Udruženje Svitanje sa 5.000,00.KM

S tim u vezi, usklađuju se zbirne stavke u Prijedlogu Budžeta Grda Sarajeva za 2022. godinu koje se mijenjaju kao posljedica promjene predložene amandmanom.

Obrazloženje:

Realizacija projekta ovog udruženja čije je misija “Zajedničkim radom, na temeljima univerzalnih vrijednosti, odgojimo generaciju budućnosti.” Vizija udruženja je „ Biti napredna i prepoznatljiva organizacija koja će svojim djelovanjem, na polju edukacije, odgoja i humanitarnog rada, predstavljati primjer uspješnog oblika društvenog aktivizma. Obogatiti društvo pozitivnim i zdravim vrijednostima kroz aktivnosti usmjerene prema svim kategorijama društva, posebno prema mladima.

Mi vjerujemo da sveobuhvatni napredak društva nije moguć bez moralnih osobina tog društva. Stoga smo se posvetili promociji moralnih vrijednosti, kojih u današnjem vremenu veoma nedostaje. Naše edukativne, humanitarne i druge aktivnosti u konačnici imaju za cilj izgradnju pozitivnih osobina i stavova, pogleda na život i svijet, te radne i društvene vrijednosti i navike pojedinaca, a samim tim i društva. Naše aktivnosti su usmjerene prema osobama svih životnih dobi, a posebno prema djeci i mladima. Svaka aktivnost ima odgojnu notu i njome pokušavamo da ostavimo pozitivan trag, kako na onoga ko je realizira, tako i na ciljnu grupu.“

Amandman 7.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu– 615 100 Kapitalni transferi drugim nivoima vlasti i fondovima - Obnova i rekonstrukcija Bistričkog potoka u iznosu do 500.000,00KM, umanjiti za iznos od 40.000,00KM, te se planira u iznosu od 460.000,00 KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 10.000,00KM u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira stavka pod ekonomskim kodom 614 300 – Tekući transferi neprofitnim organizacijama - Muzej ratnog djetinjstva – 10.000,00KM.

S tim u vezi, usklađuju se zbirne stavke u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu koje se mijenjaju kao posljedica promjene predložene amandmanom.

Obrazloženje:

Sufinanciranje aktivnosti institucije čija je misija “Muzeja ratnog djetinjstva je kontinuirano i po najvišim standardima dokumentirati i digitalizirati materijale koji se odnose na odrastanje u ratu, a zatim ih prezentirati kroz različite medije, s ciljem edukacije što šire publike o ovom iskustvu.”, a vizija “Muzeja ratnog djetinjstva je na individualnom nivou pomoći prevazilaženje traume i sprječavanje traumatizacije drugih, a na kolektivnom međusobno razumijevanje, s ciljem da se podrži lični i društveni razvoj.”

Amandman 8.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu– 615 100 Kapitalni transferi drugim nivoima vlasti i fondovima - Obnova i rekonstrukcija Bistričkog potoka u iznosu do 500.000,00KM, umanjiti za iznos od 40.000,00KM, te se planira u iznosu od 460.000,00 KM, te se planira u iznosu od 190.000,00 KM s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 10.000,00 KM u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira nova stavka pod istim ekonomskim kodom 615 000 – Kapitalni transferi – Projekt obnove fasada na Dobrinji- 10.000,00KM.

S tim u vezi, usklađuju se zbirne stavke u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu koje se mijenjaju kao posljedica promjene predložene amandmanom.

Obrazloženje:

Grad Sarajevo želi dati svoj doprinos konačnoj obnovi, ratom oštećenih fasada na Dobrinji.

Amandman 9.

Predlaže se da se stavka planirana u Budžetu – 615 100 Kapitalni transferi drugim nivoima vlasti i fondovima - Obnova i rekonstrukcija Bistričkog potoka u iznosu do 500.000,00KM, umanjiti za iznos od 40.000,00KM, te se planira u iznosu od 460.000,00KM, s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava s tim da se na osnovu tako izdvojenih sredstava u iznosu od 10.000,00 KM u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva za 2022. godinu, planira nova stavka pod istim ekonomskim kodom 614100 – Tekući transferi drugim nivoima – Općina Goražde – projekt izgradnje igrališta – 10.000,00KM.

Usklađuju se zbirne stavke u Prijedlogu Budžeta Grada Sarajeva koje se mijenjaju kao posljedica promjene predložene amandmanom.

Obrazloženje:

Grad Sarajevo, kao glavni grad BiH želi sudjelovati u realizaciji projekata lokalnih zajednica i drugih subjekata na teritoriji BiH, gdje je pomoć za realizaciju projekata potrebna.

U Sarajevu 24. 12. 2021. godine,

Za vijećnike Klub gradskih vijećnika NIP

ZA

Za vijećnike Klub gradskih vijećnika NS

Za vijećnike Klub gradskih vijećnika SDP